العدد ٤٠٢ — ثمن النسخة نصف قرش — السنة الثانية

لسان العرب
جريدة يومية

مديرها : ابراهيم سليم نجار

الادارة — شارع ماملا

صندوق البريد ١٢٤

العنوان التلغرافي : العرب — القدس

التلفون : ٣٢٨

LISSAN-UL-ARAB
A DAILY ARABIC NEWSPAPER
DIRECTOR . I. S. NAGGIAR
ADMINISTRATION–MAMELLA ST
Telegraphic Adress: ALARABE-Jerusalem
Telephon: 328
P.O.B. 124

القدس يوم الاربعا في ١٧ كانون الثاني ١٩٢٣ و ٣٠ جمادى الاولى الهجري سنة ١٣٤١

Jerusalem, Wednesday 17 January 1923

المجلات العربية
حاجة البلاد اليها

اتدري ما الفرق بين المجلة والجريدة ؟ ستجيبني ان الجريدة تصدر مرة كل يوم او كل اسبوع وان المجلة لا تصدر الا مرة كل شهر او كل نصف شهر . قد يكون هذا الفرق صحيحاً لكن هنالك فروقاً اخرى تميز بين المجلة والجريدة اهمها ان الحقائق التي تكتب في المجلات يتروى في ايرادها وتمحيصها اكثر من التي تنشر على صفحات الجرائد .

فالجرائد من وظيفتها نقل الاخبار والحوادث بسرعة واقتضاب بخلاف المجلات التي تعنى عادة ، بالتنقيب والتدقيق فيما تورده لقرائها من الحقائق فتنشرها صحيحة خالية من كل شائبة تشوهها او تقلب المراد منها .

وليس بخاف ان اكثر الجرائد انما تنتمي الى احزاب وشيع مختلفة فلا تسلك الا الخطط التي تستهوي الباب شيعها ورجال احزابها ولو حادت عن الطريق السوي ووقعت في الاغلاط والسفسطات فهمها الوحيد هو ارضاء قرائها وخدمتهم فيما يقوى مركزهم ويثبت اقدامهم امام منازعيهم وخصومهم .

وليس الحال كذلك في المجلات فان صبغتها العلمية المحضة تجعلها فوق كل الاحزاب والشيع ، حرة طليقة من كل قيد ، بعيدة عن التعصب والهوى منزهة عن الغايات الشخصية ، خالية من الاوهام وعثرات الاقلام .

وللمجلات مزايا اخرى عدا ماذكرنا فانها في الغالب تميل كل منها الى التخصص في فن من فنون العلم الحديث تتوخى في سرد ابحاثه التدقيق التام وتطبيق نظرياته على الاحوال الحاضرة واستخراج الفوائد العملية منه ناهجة في ذلك كله مناهج التأنق والاتقان

فترى منها الادبية التي تقدم لقرائها انفس ما تجود به قرائح الكتاب والشعراء والادباء من قصائد هي السحر الحلال والماء الزلال وروايات تأخذ بمجامع القلب وتأسر اللب وقصص ونكات وبدائع رائعات الى غير ذلك مما يجمع بين طرفي الفكاهة والادب ويسمو بالنفوس الى اعلى مراتب الكمال في الشعور وطيب الخلال

ومنها العلمية التي تكشف لك الستار عن الحقائق الكونية ومظاهر الحياة الطبيعية وتبسط لك احدث الطرق واسهلها لتسخير قوى الطبيعة واستخدامها في منفعتك واسعاد بني قومك

ومنها الاجتماعية والقضائية والفلسفية والطبية والرياضية والاقتصادية والمالية الى اخر ماهنالك من مختلف الفنون والمعارف وكل منها يجتهد في انارة العقول وحل المعضلات ومساعدة الانسان على تذليل ما يعوق رقيه المطرد او يقف عثرة في سبيل مساعيه المتواصلة

ولا مشاحة في ان الصحف السيارة انما تستمد مادتها الاساسية من المجلات لكنها في الوقت نفسه تساعدها بنقل اخبار العلم واكتشافاته المتعددة المفيدة وضبط الحادثات الاجتماعية والظواهر الكونية والبشرية والاحصاآت العامة والخاصة مما يعول عليه العلماء والكتاب في ابحاثهم الجديدة ويصلون به سلسلة افكارهم ومبتكراتهم

فانت ترى مما تقدم اهمية المجلات وخطر قدرها في البلاد المتمدينة ولك ان تحكم بشدة حاجة الاقطار العربية لها ولزوم نشرها والاعتماد عليها في نهضتنا الحاضرة

ولعلك تحكم ايضا على تأخرنا واهمالنا متى علمت ان مصر التي نأتم بها ونهتدي بهديها ونسير على آثارها في النهضة العربية ، لا تزال خلوا من المجلات الراقية عدا مجلتي المقتطف والهلال وهما لا تكادان تسدان معشار ما نحتاج اليه في هذا السبيل

على ان كثيرا من رجال الهمة والفضل حاولوا سد هذا الفراغ فانشأوا عددا كبيرا منها كانت مصابيح للهدى لكنها لم تلبث ان انطفأ نورها قبل ان يتم اشراقه فقضى اكثرها وعاش اقلها عيشة (تنبت) وتسكع

والسبب في قصر عمر المجلات عندنا راجع الى نقص مادتها لاعتماد اصحابها على محرر واحد قد لا يكون من ارباب الكفاية والاختصاص وعجزهم عن الانفاق عليها بسخاء وسعة ولسطحية مباحثها وتفاهة مواضيعها لانها تعتمد فيها على الترجمة السقيمة والنقل المحرف

اضف الى ذلك مزاحمة الصحف الكبرى لها وسبق هذه لاستخدام الكتاب وحملة الاقلام بفضل ما تنفقه في سبيل اجتذابهم اليها ماديا ومعنويا

اما في سورية وفلسطين وغيرها من الاقطار العربية فالحال اسوأ مما نحسب ونقدر ولو كانت المجلات فيها اكثر عددا

وما حدا بنا للاشارة الى هذا الموضوع الا نقص نجب تلافيه ونهضة نتمنى لها التمام والكمال

ع .

الترجمة المحرفة
نحن ومرآة الشرق

« وشهد شاهد من اهله »

لفت نظري كلمة قرأتها في العدد (٢٠٠) من جريدة مرآة الشرق تحت عنوان (انتقاد الانتقاد) لكاتب متكتم شن بها الغارة على ترجمتنا لا لذنب او لخطأ بل ان الكاتب المتكتم اراد التحامل بطرق باب النقد على غير سبيله ولعل له عذرا ... غير ان تتعدى من السخافة ماكنا نجل الكاتب عن الوقوع في مثله كقوله (نحن لم نفتح الباب للمناقشة والجدال ولكننا فتحناه لنظهر للحكومة بانه يوجد اغلاط رئيسية هامة في الترجمة لايجوز السكوت عنها لانها تضر في جوهر المعنى . . . والتسامح في الاشياء البسيطة ان لغوية اوسطحية الخ)

حسن جدا ، ولو فرض ياترى ان المترجم اخطأ في ترجمة حرف جر وهو ليس من الاغلاط الرئيسية افلا يضر بجوهر المعنى اذا ترجم بغير معناه الحقيقي ؟ ام يود الكاتب المتكتم ان يبرر الاغلاط الموجودة في ترجمة المرآة بمثل هذا الاعتذار البارد ؟

ثم يقول ايضاً (فان المجال ليس لاظهار البراعة والمقدرة) . ليس في المسئلة براعة او مقدرة وما هي الا اغلاط فاضحة جئنا على تصحيحها انتصارا لفن الترجمة الذي اصبح يتمسح فيه كل من عرف كلمتين من اللغة

ثم قال حضرة المتكتم (فنلفت انظار م.ع الى ان ترجمته مغلوطة ونخبره انه لايجوز له ان يخوض في بحث ما لم يكن استاذا في اللغتين العربية والانكليزية وضليعاً بمعرفة القانون وهو بريء من هذا)

تربصنا مدة لاتقل عن عشرة ايام لياتينا حضرة الكاتب المتكتم بصحة ما ادعى انه غلط في ترجمتنا ونشكر له صنيعه ولكن قد صدر عدد

المرآة الاخير خالياً من كل ترجمة او تصحيح لماجاء من انتقاده في العدد السابق فعلمنا ان الكاتب المتكتم انما اراد ان يبخس الناس اشياءهم فحسب ، وانه ينتقد لمجرد حب الانتقاد ليحمي مركزه في اعين من له بهم صلة . فاذا كان عنده ما يقال فليات لنا ببرهان ان كان من الصادقين ! وان كان من رجال العدلية وعليما بمعرفة القانون واستاذا باللغتين العربية والانكليزية فليفند ما جئنا به في مقالنا السابق عن الترجمة المحرفة ، وليقم الدليل الساطع على انه استاذ اللغتين وفيلسوف العصر وحامي ذمار فن الترجمة ، والا فيجب عليه اذا كان عاجزا عن اداء ذلك ان يعتذر عن سخافاته فنغتفرها له ولو كان الكاتب المتكتم ذا شجاعة ادبية لذكر اسمه في ذيل مقاله السخيف ولكنه احتجب ورمى بسهمه غيره عملا بالمثل « رمتني بدائها وانسلت » فطاش سهمه ورجع الى صدره

يريد الكاتب المتكتم ان نمر على ما يكتبه السيد توفيق الزيبق مؤمنين ركعاً سجدا ، لكن النقد غير الركوع والسجود وله قواعد واصول يراعيها كل من يحترم نفسه فنحيل اليها حضرة القانوني البارع والاديب الكبير في لغتي الانكليز والعرب ، عله يتبصر فيما يكتب بعد اليوم والحر تكفيه الاشارة م . ع

اخبار فلسطين

يافا

١٣ كانون الثاني ٩٢٣

لمراسل اللسان الخاص

ابعث اليكم بالحادثة الحقيقية التي جرت للاستاذ المظفر ورفقائه فاقول :

ذهب الاستاذ الشيخ عبدالقادر افندي المظفر وبرفقته كل من السادة خليل السكاكيني واديب ابي ضبة وحسن فهمي الدجاني وبدأوا يتجولون في المدن والقرى لاجل القاء محاضرات عما صادفه الاستاذ المظفر من الرجال في انقرة اثناء رحلته الاخيرة اليها وعن سياسة الكماليين ازاء القضية الفلسطينية

وقد خرجت بهم السيارة صباح اول امس من طولكرم وخرجت الوفود لوداعهم ثم ساروا قادمين ليافا غير ان وعورة الطريق سببت انقلاب السيارة ، فجرح السيد حسن فهمي الدجاني جروحاً بالغة والباقين كانت جروحهم خفيفة . اما الحاج اديب افندي ابي ضبة فقد قطع شريان في دماغه وانحبس الدم بداخل الاوعية بدون ان يجرح ، وقد كانت حالته الحادثة تدل على الصحة والنشاط ، وفي المساء اصابته نوبة ووقع مغشياً عليه فجيء بالاطباء وسافر الدكتور (كورنو) طبيب المستشفى الافرنسي بناء على اشارة تلفونية وردت من طولكرم فوجد المرحوم في النفس الاخير ولم تنجع معالجة الاطباء فتوفي في الليل وفي الصباح ورد نبأ وفاته فعمّ ذلك على اهله واصدقائه ومحبيه

وقد عم الحزن قلوب الناس وعلمت نفوسهم ونقلت رفاته الى يافا عن طريق نابلس - القدس ، وشيع اهالي نابلس رفاته تشيعاً لائقا اشترك فيه عموم الاهالي و كذلك في القدس كما علمت . ووصل جثمان الفقيد مساء اول من امس على سيارة وبالامس شيعت جنازته في يافا ومشى فيها ما لا يقل عن الخمسة عشر الف نفس وتقدمت الجنازة جلاوزة البلدية فالجندرمه الفلسطينية ثم الكشافة الوطنية ثم حملة الاكاليل فممثلي الجمعيات فممثلي مدينتي القدس ونابلس فالذوات فالمشايخ فالنعش والشعب . وقد اقفلت عموم متاجر الوطنيين زهاء الثلاث ساعات حزنا على الفقيد وجري تأبينه امام دار الجمعية الاسلامية المسيحية واخذت صورة المشهد بالفوتوغراف وابنه كل من الشيخ اليعقوبي عن الجمعية الاسلامية المسيحية والسيد بولس شحاده صاحب جريدة مرآة الشرق عن الصحافيين والسيد يوسف ياسين عن مدينة القدس والدكتور بوشناق عن نابلس والسيد سليم عبدالرحمن عن طولكرم والسيد راغب الامام عن المحامين وابنه ايضا بمرثية بليغة السيد سعيد زين الدين . ولا يسعنا في هذا المقام الا ابداء مزيد اسفنا وحزننا لهذا المصاب الذي حل بالامة الفلسطينية جمعا بفقدان هذا الاديب والوطني الكبير ومما هو حري بالذكر في هذا المقام ان المرحوم الحاج اديب ابي ضبة كان من العاملين من رجال فلسطين فقد كان يدبج المقالات الوطنية بامضاء رقيب ويساعد الوطنية مادياً وادبياً ويمدها بآرآئه وفضلا عن ذلك فانه كانت له اليد الطولى في العمل وقت حضور اللجنة الاميركية وتجولها في البلاد . ونظراً لما هو متصف به من الهمة والنشاط في الاعمال انتخبه المؤتمر الفلسطيني الرابع سكرتيراً لوفد الحجاز . وكان اثناء وجوده كـ اليد اليمنى للعمل مع رئيس الوفد الاستاذ المظفر والمرحوم اتم دروسه في الكلية الاميركية ببيروت وانتسب للمدرسة العثمانية فيها ايضاً وقد كان عازماً في المدة الاخيرة على تتميم التحصيل العالي باوربا غير ان القضاء عاجله وقصفه غصناً رطيباً رحمه الله رحمة واسعة وعزى اهله وذويه والهمهم الصبر والسلوان

حقي زكريا

***

لواء السامرة

١٣ كانون ثاني ٩٢٣

لمكاتب اللسان الخاص

طلبة دار المعلمين

اخرجت دار المعلمين في القدس كلا من التلامذة حكمت الشرابي ، عبداللطيف العنبتاوي ، نايف النمر ويعقوب طوقان وذلك لرسوبهم في الصنف في بعض الدروس فاحتج اولياؤهم على اخراجهم وطلبوا من سعادة حاكم نابلس التوسط لدى مدير المعارف لينظر في امرهم ويأمر بعودتهم الى المدرسة فيتمون دروسهم

ومهدنا بان التلاميذ لا يخرجون من مدارسهم الا بسائق فساد اخلاقهم لا برسوبهم في بعض الدروس اذ ربما كان السبب في ذلك عدم توفر اسباب نجاحهم لتقصير المعلم او خلاف ذلك وعليه فنحن نضم صوتنا الى صوت اولياء اولئك الطلبة املين من سعادة مدير المعارف ان يلبي طلبهم فيعيد ابنائهم الى ما يؤهلهم للند

قدوم

قدم الحاضرة سعادة المستر بومن مدير المعارف وتفقد المدارس الاميرية ذكورا واناثا يصحبه حضرة المفتش السيد شريف صبوح فسر سعادته من حالة التعليم ونجاح الطلبة ونشاط المعلمات والمعلمين

وقد قابله ولاة التلاميذ المطرودين من مدرسة دار المعلمين والتمسوا منه اعادتهم فوعدهم خيرا ومن ثم عاد سعادته الى القدس رافقته السلامة

وفاة

احتسب حضرة الفاضل علي افندي المحمد باش جاويش سجن رأس الناقوره بولده الوحيد البالغ ست سنوات فعظم مصابه على اصدقاء وعارفي فضل والده تغمد الله الفقيد برحمته والهم والديه وذويهما الصبر الجميل

حادثة البنك العثماني

اقام حضرة الحاج سعيد افندي كال على ادارة البنك العثماني قضية سنوافي قراء اللسان بتفاصيلها في رسائلنا الاتية

***

الناصرة

لمكاتبنا الفاضل

١٢ كانون ثاني ٩٢٣

اخبار الطائفة الارثوذكسية

كانت جمعية الاخاء الارثوذكسي قد ارسلت وفدا للقدس الشريف لمراجعة الحكومة بخصوص قضية المطران التي ملات اخبارها الصحف واضحت مشهورة لدى الخاص والعام . وبحال وصول الوفد الى القدس ارسل غبطه البطريرك داميانوس فاستدعاه وبحث معه بخصوص مطرانية الناصرة . وقد سالنا الجمعية عن تفصيلات اعمال الوفد فاجابت انها ستنشر بيانا بذلك وعليه الان لانتصدى الى البحث في تلك المسالة وكل ما يقال ان غبطته قد استدعى المطران كليوبا وارسل وكيلا عن غبطته قدس الاب الارشمندريت قسطنديوس وقد زوده بالاوامر اللازمة لمعاملة الحزبين معاملة لطيفة والسعي في ايجاد وسيلة لاصلاح ذات البين كذلك الان لا نقدر ان نعرف كيف تكون معاملة الارشمندريت المذكور ونترك ذلك لوقت آخر فقـام الارشمندريت « قسطنديوس » مع شماس قد اوفده غبطته والكاهنين الوطنيين بالخدم الكنائسية في يوم الاحد الواقع في ٧ الجاري يوم عيد الميلاد و كنت ترى الكنيسة غاصة بالشعب الكريم الذي تاقت نفسه لسماع الخدمة الالهية بعد انقطاعه عن الكنيسة مدة اربعة اشهر تقريباً بسبب وجود المطران كليوبا الغير منتخب من قبل اكثرية الشعب والفئة القليلة الموالية للمطران المذكور قد حضرت الخدمة وانقضى العيد بكل سلام وطمانينة مما جعل العيد سعيدا اشتركت فيه الطائفة جماء ولا بدلنا من القول من أن جمعية الاخاء الارثوذكسي قد اهتمت باعطاء التنبيهات الضرورية للسلوك الحسن والمعاملة اللطيفة مع الحزب الاخر .

ويوم الاثنين بعد انتهاء القداس اجتمع عموم اعضاء جمعية الاخاء الارثوذكسي فغصت بهم قاعتها على كبرها وكان الواقفون اضعاف اضعاف الجالسين ولما استقر بالحضور المقام وقف رئيس الجمعية سليم افندي قعوار ورحب باعضاء الجمعية المتغيبين عن الناصرة بسبب اشغالهم ووظائفهم نخص بالذكر منهم السيد جبران كزما الوطني الكبير والمهندس الشهير . والاستاذ اديب افندي الخوري وامين افندي قعوار وعازر افندي حبيب وحياهم بكلمات وجيزة وطلب الى السيد جبران بان يلقي بعض كلمات تناسب المقام . فوقف الاديب المذكور ارتجل خطاباً حث فيه على الاتحاد والتضامن والنهضة العربية فشكره الرئيس على ذلك ثم كلف الاستاذ اديب افندي فقام بخطاب ارتجالي بين فيه ما لنهضة الطائفة الارثوذكسية في انحاء فلسطين من الاهمية وعطف الارثوذكسيين عليها وقد قوطع بالتصفيق الحاد ثم وقف الرئيس وشكره ودعا الجمعية للذهاب الى المطرانية لتقديم واجبات التبريك بالعيد لحضرة قدس الاب الارشمندريت قسطنديوس وكيل غبطته . فغصت القاعة بالحضور ولما انتظم عقد المهنئين وقف الاديب نخائيل افندي وهبه وتلا خطاباً مهنئاً حضرة الوكيل بالاعياد الشريفة وطلب منه تبليغ طاعة الجمعية وتبريكها لصاحب الغبطة . ثم كلف الاستاذ اديب افندي الخوري وارتجل خطاباً بين فيه واجبات الرئيس نحو الطائفة وصعوبة مركز الارشمندريت وكان يثبت كلامه بايات انجيلية ومواعظ اباء الكنيسة القديسين . وقد كان لخطابه رنة استحسان في قلوب الجميع وبعده وقف الارشمندريت قسطنديوس وشكر الخطباء بعبارات رشيقة بالعربية ثم ابتداء بترتيل الدعاء لصاحب الغبطة وقد شاركه بذلك كل من قدر على الاشتراك . ثم وقف الاستاذ نصر افندي رمضان وتلا قصيدة رشيقة بين فيها سجايا غبطته وامتدح فيه حبه للسلام ومحبته للرعية وحينئذ قام الجمع المحتشد وودع الوكيل البطريركي والكل شاكر لله على انقضاء العيد بالسكينة

***

طولكرم

١٣ كانون ثاني

لمكاتب اللسان الخاص

استرداد الضمانة

لسعادة المستر ريدنج حاكم قضاء طولكرم

بلاد بيضاء يعجز المرء عن اداء الشكر له فقد رأى ان اهالي هذا القضاء وعلى الاخص اهالي قلقيلية ما زالوا على عوائدهم القديمة يتشقون للسالة والهدو ويميلون الى الاعمال النافعة المجيدة فامر لهم كما امر لغيرهم من القرى التابعة للقضاء المذكور باعادة الضمانات التي كانت الحكومة قد اخذتها منهم في العام الماضي فاعيد اربعمئة وخمسون جنيها مصريا لاهالي قلقيلية

الامن والاصلاحات العمومية

ومما هو جدير بالذكر ان سعادته يقوم بذاته في تفقد امور الادارة وتقرير الامن فلا شيء مكدر ولا امر مزعج والكل يرفلون بنعمة الامن ، باذلين جهدهم في تحسين احوالهم التجارية والزراعية التي يرجع فضل التشجيع فيها لسعادته

الشارع العمومي

وما كاد سعادته يصدر امره لاهالي قلقيلية بترميم الشارع العمومي حتى صدعوا به عن طيب خاطر ولم تمض مدة من الزمان حتى انهوا من عملهم وفتحوا شارعهم العمومي بفسحة من الجمال

ادارة البرق والبريد

لما كان في بلدة قلقيلية محطة للقطار وكانت تضم اليها كثيرا من القرى المشهورة باغلالها و كثرة نتاجها فقد طلب الاهالي من الحكومة اعادة المحطة كما كانت عليه قبلاً مع احداث دائرة للبرق والبريد تسهيلا للمواصلات التي هي من اسس العمران فعسى ان تلبي الحكومة نداء الاهالي الحق وبذلك تكون قد قامت بواجب تشكرها الاهالي عليه

وبهذه المناسبة نأتي على ذكر شيء من صعوبة النقل فالموقف يبعد عن البلدة والطريق وعر ففي هذا الموسم الشتوي يتضرر الاهالي كثيرا لذلك نستلفت انظار الحكومة ومصلحة السكك الحديدية املين تمديد خط ضيق ما بين البلدة والمحطة تهويناً للاهالي وتخفيفاً لاضرارهم وليس في هذا العمل نفقات باهظة تعجز المصلحة عن القيام بها

طبيب البلدة

يثني الاهالي على مهارة حضرة الطبيب فريد بك الحداد الذي استحق امتنان الحكومة لمداواته حسين الشيخ عبد الرحمن الخياط الذي جرحه ابراهيم المصطفى جروحا بليغة كادت تودي بحياته

ناد خاص

فتح آل الصبارنة الكرام نادياً خصوصياً يجتمع فيه خيرة الافاضل الاعلام لالقاء الدروس العلمية والادبية نال استحسان الجميع فنشكر للقائمين بادارته عملهم ونتمنى لهم التوفيق

اخبار محلية

عودة رئيس حكومة شرقي الاردن

وصل امس بقطار الظهر صاحب الدولة رضا باشا الركابي عائدا من مصر مع حضرة نجله السيد اكرم بك وقد استقبلهما على المحطة سعادة مظهر بك رسلان مع بعض الضباط ونزلا في نزل مرقص فاهلا بالقادم الكريم

انعام في محله

انعم سمو الامير عبد الله برتبة باشا على الميرالاي بيك بك ممثل حكومة بريطانيا في شرق الاردن والمفتش العام لرجال الدرك في تلك المقاطعة

قدوم

قدم من عمان كل من الشاعرين الاديبين السادة خير الدين الزركلي ومحمد الشريقي وحضرة مسلم بك العطار وقدم من عكا الاستاذ الشيخ اسعد افندي الشقيري فنرحب بهم جميعا

نزيل يسرق

نزل في فندق اللنبي منذ بضعة ايام رجل ارمني يدعى بربريان وبعد ان مكث ثلاثة ايام تفقده اصحاب النزل فلم يجدوه واذ ذاك فهم انه سطا على غرفة ست اميركية فسرق لها بعض الدراهم والمتاع والتحقيقات جارية لالقاء القبض عليه

بارجة اميركية

رست في مياه يافا اول من امس البارجة (بوس) الاميركية قادمة من الاسكندرية وبعد ان يقضي بحارتها بضعة ايام في زيارة الاماكن المقدسة ستقفل بهم قاصدة السواحل السورية

ضحية لعب الورق

جلس رجلان احدهما بدوي يدعى عبد الكريم من عرب الرسول التابعين لقضاء يافا والثاني غريب لم تعرف هويته بعد ، في قهوة السرايا في يافا واخذا يلعبان الورق فادى اختصامهما من اجل الخسارة الى قتل الاول الثاني وما كاد الخبر يصل دائرة الشرطة حتى سارع حضرة الضابط النشيط السيد اديب الى تعقيب القاتل فالقى عليه القبض وزجه بالسجن حيث يلقى جزاء ما جنته يداه

وبهذه المناسبة نستلفت انظار دائرة الشرطة الى تحري القهاوي والمحلات الخصوصية للعب القمار فيصادرون الاشخاص والمال منعا لوقوع مثل هذه الحادث

تلغرافاتنا الخصوصية

الثلاثا في ١٦ كانون الثاني ١٩٢٣

القاهرة ١٥ كانون الثاني ١٩٢٣ (مساء)

حملات الدايلي ميل

تلغراف خصوصي لجريدة لسان العرب

لاتزال جريدة الدايلي ميل توالي حملاتها بلهجة شديدة دفاعاً عن حقوق العرب عامة والفلسطينيين منهم خاصة فقد انتقدت مؤخراً خطة الوزارة الانكليزية واهمالها تحقيق ما قطع للعرب من العهود وقد عدت ذلك خرقاً في السياسة يؤثر مباشرة في مصانع لنكشير ويقضي على سمعة انكلترا الحسنة في الشرق

وقد ختمت مقالها ان هذه الحالة لا يمكن ان تدوم طويلاً وان الممول الانكليزي مصمم على عدم دفع شيء بعد اليوم لانشاء وطن قومي مزيف لليهود في بلاد عربية بحتة

الاشاعات حول سمو الامير عبدالله

ابرق مراسل الاهرام من لوزان انه سينادي بسمو الامير عبدالله ملكا على فلسطين وشرق الاردن معاً بعد تعديل تصريح بلفور بصورة تتفق مع مصالح العرب

تصريحات رئيس الوفد الفلسطيني

قابل بعض الصحافيين في لندن سعادة موسى كاظم باشا رئيس الوفد الفلسطيني وسأله عن نتيجة مقابلته لوزير المستعمرات واراء الرئيس بشأن القضية الفلسطينية فاجابه سعادته بان الوزير لم يشأ ان يبت في الامر لقرب عهده بالوزارة وعزم الحكومة على فحص المسالة برمتها وتمحيصها ومع هذا فالمامول ان تعدل الوزارة الجديدة عن خطة الوزارة السابقة وان تبر الحكومة بما قطعته للعرب من العهود والا فتنفيذ السياسة الصهيونية امر مستحيل لازدياد اضطراب الحالة بين العرب والصهيونيين الى ان قال : ولا نزال متفائلين خيرا فاذا قطعت جهنية قول كل خطيب وفشلت مساعينا فان العواقب ستكون بعيدة المدى تهتز لها الخواطر اذ ان الحرمان من العدل يؤدي الى عواقب وخيمة

نتيجة الاحصاء

وزعت الحكومة اليوم نتيجة الاحصاء العام في فلسطين فآثرنا نقل ملخصها لقرائنا الان على ان نعود اليه مرة اخرى

بلغ مجموع من في فلسطين من السكان ٧٥٧،١٨٢ منهم ٣٨٧،١١٨ رجلا و ٣٧٠،٠٦٤ امراة وهذا بيانهم بحسب الاديان :

مسلمون	٥٩٠،٨٩٠
مسيحيون	٧٣،٠٢٤
يهود	٨٣،٧٩٤
دروز	٧،٠٢٨
بهائيون	٢٦٥
متاولة	١٥٦
سامريون	١٦٣
هندوس	١،٤٥٣
سيخ	٤٠٨

ولسنا نفهم السر في ذكر الهندوس والسيخ في هذا الاحصاء وهم هنود ذوو قومية مستقلة اللهم الا اذا بدل هؤلاء قوميتهم وهم من الجنود على ما نظن والتحقوا بالقومية الفلسطينية.

الدكتور سرابيان

يعاين الفقراء مجاناً في عيادته الكائنة بالباب الجديد في محل الدكتور ابي العراج من الساعة ٨ صباحاً الى الساعة ١٢ زوالية وذلك يوم الخميس من كل اسبوع

اعلان

من دائرة بلدية القدس

نعلن لعموم الاهالي بأنه ممنوع بصورة قطعية طرح المياه من نوافذ ومطلات بلكونات البيوت على الطريق العمومية وقد عينا مراقبين خصوصيين لهذه الغاية فمن ظهرت منه المخالفة يكون معرضاً للحبس والجزاء النقدي او للعقوبتين معاً لذلك اقتضى الاعلان

١٨ كانون اول سنة ٩٢٢

اعلان

اشتروا

البستكم الشتوية

من

مخازن مورومس

في يافا والقدس

اعلان

نقل الجراح الاختصاصي الدكتور خبوبنيك المتخصص بامراض الاذن والانف محل عيادته لدار كوندرانسكي شارع محلات بنيامين تجاه اسبتالية هداسا تل ابيب فهو يقبل المرضى كالعادة يوميا

اعلان

بشرى

للمصابين بالفتق

الراحة التامة من عناء واخطار هذه العلة باستعمال حزام بارير اللستك بدون حديد المعتمد عليه بالجيش الفرنسوي .

حزام بارير يمنع بتاتاً سقوط الفتق مهما كان جسيما وساقطا في الخصيه فيضمن المصاب بلبس هذا الحزام عدم حصول الاختناق الذي ينتج غالبا من سقوط الفتق بالخصيه بسبب استعمال الاحزمه الغير محكمه والاختناق هو اعظم خطر على حياة الانسان

يطلب حزام باريرمن وكيله العام بفلسطين الخواجه جاك اسطفان صاحب الصيدلية الانكليزيه الاميركانية

تحت البوسته شارع يافا

القدس الشريف

للايجار والاستئجار

ننشر تحت هذا الباب جميع طلبات ايجار واستئجار البيوت للطالبين والعارضين والغرف المفروشة

مجانا على شرط ان نعرف

شخصياً اصحاب الطلب

المطلوب نشره

والمخابرة مع

الجريدة

دار للايجار

يوجد دار في احسن موقع بخارج المدينة تحتوي على ست غرف وصالون كبير وليوان مع منافعها وبيت للخزين وبئر ماء يحيط بها من جوانبها الاربعة بستان

بدل ايجارها السنوي مايتا جنيه مصري . فمن له رغبة باستئجارها فليراجع هذه الادارة

***

يوجد غرفتان مفروشتان فرشاجيلا خارج السور يراد تأجيرهما مع التعهد بالاكل والغسيل فمن له رغبة باستئجار واحدة منها والغرفتين فليراجع ادارة هذه الجريدة

***

يوجد منزل في محلة البقعة على قارعة الطريق بجوار دار فرعون يحتوي على خمسة غرف وليواز وبئر ماء واخور وبستان فمن رغب في استئجاره فليراجع ادارة هذه الجريدة

خطاط احكام فلسطين

عبد القادر الشهابي

الاختصاصي بالخطوط العربية والمعلم في المدارس الاميرية والاهلية والخبير بمضاهات الخطوط والاختام .

يعلن للجمهور انه اتخذ هذه الصنعة النفيسة التي تعشقها منذ الصغر مهنة له . وانه مستعد لحفر الاختام ونقش الاحجار الكريمة والحفر على الزنك والنحاس وصنع الكليشهات والتكرات والصور الفطوغرافية والمناظر الطبيعية والشجرية بصورة يسر . ن اتقانها ومهاودة اسعارها كل من يتشرف مكتبه الكائن بحارة النصارى في جوار الخانقاه في القدس الشريف .

بنك انجلو اجبسيان ليمتد

مركزه في لندن فروعه في الاسكندرية ، القاهرة ، مالطه ، جبل طارق ، المنصورة بور سعيد ، السويس ، الزقازيق ، بني سويف ، اسيوط ، الخرطوم ، ام درمان ، بور سودان ، يافا ، القدس ، حيفا و ناصره

راسماله المكتتب به ١،٨٠٠،٠٠٠ جنيه والمدفوع ٦٠٠،٠٠٠ جنيه والاحتياطي ٧٢٠،٠٠٠ جنيه

وهو يتناول جميع انواع الصرافة باوفق الشروط ويعطي فائدة ٢ ½ بالمئة سنوياً على الرصيد الشهري للمبالغ المودعة فيه على شرط ان لاتقل عن ٣٠٠ جنيه . اما المبالغ التي تزيد على ٥٠٠٠ جنيه فيتفق عليها مع الادارة .

محل تجاري **ل . ابراموفيتش** يافا

مركزه في شارع الملك جورج

صندوق البريد نمرو ٢٦٠ نمرة التلفون ٤٠

فرصة نادرة للفلاحين

عدد للخيل وسروج ولوازمها

باسعار متهاودة جدا

اعلان

سيدي وسيدتي

نظرا للنجاح الباهر الذي حازه فرعنا بفلسطين

بيافا بشارع الملك جورج

وبحيفا بشارع السوق

وللطلبات المتعددة التي تصلنا من اصدقائنا وزبائننا بفلسطين قد فتحنا فرعا جديدا في

القدس

بشارع يافا (امام المنشية)

وندعوكم لتشريفنا بزيارتكم

وقد فزنا في رفع فرعنا بفلسطين الى مستوى عملي ودرجة عظمي فهناك تجد دائما مختارات تامة من كل انواع الجوهرات على اخر طراز مذهب وبلاتين مرصع بالالماس والزمرد واللؤلؤ الخ وكل اصناف الهدايا من فضة ومعدن مصقول وتجد ايضا الاصناف المختلفة من اشهر ساعات العالم

لونجين وتفانس وريمارك

واسعارنا هي بعينها كاسعار محلاتنا في مصر

ليون كرامر وشركاه

اعظم جواهرجيه وساعاتيه

الادارة . بمصر صندوق البوسته

فروع القطاعي بمصر

القاهره شارع المناخ نمره ٣

« الموسكي « ٣٩

« كامل « ٩

الاسكندريه « شريف « ٨

مكاتب للشراء بلوندره وباريس وجنيف وفينا

مطبعة جريدة لسان العرب * القدس